

## **Prof. Dr. Reiner Arntz, Universität Hildesheim / Universität Bremen**

### **Kurzfassung des Lebenslaufs**

(geb. 1943) 1965/66 Diplomprüfung für Übersetzer (Spanisch, Französisch, Portugiesisch, Niederländisch), 1969/73 1. und 2. jur. Staatsprüfung, 1971 Promotion zum Dr. iur. 1965-1979 Lektor/ Akad. Rat/ Oberrat am Dolmetscher-Institut der Universität des Saarlandes. Seit 1980 Universität – Professor (C 4) für Romanische Sprachwissenschaft an der Universität Hildesheim; 1984-1992 Dekan des Fachbereichs "Sprachen und Technik" an der Universität Hildesheim. Mitwirkung am Aufbau der Studiengänge Internationale Fachkommunikation ("Fachübersetzen") und Internationales Informationsmanagement. 1992-1996 Leitung des Fachbereichs "Sprache und Recht" und Mitwirkung am Aufbau des Fachbereichs "Ethnische Minderheiten und Regionale Autonomien" an der Europäischen Akademie Bozen. 1996/1997 Gastdozent für Fachkommunikation und Fachsprachenpädagogik an der Wirtschaftsuniversität Dänemark-Süd. Bis 04/2007 Direktor des Instituts für Angewandte Sprachwissenschaft der Universität Hildesheim; sowie bis 08/2008 wissenschaftlicher Direktor des Fremdsprachenzentrums der Hochschulen um Lande Bremen. 2008 Pensionierung, 2010 Gastdozent an der Universität Sakarya/ Türkei.

Arbeitsschwerpunkte: Kontrastive Sprachwissenschaft, Terminologielehre, Rechtssprache, Übersetzungsdidaktik